METALLIDE KEEVITUSPROTSEDUURIDE SPETSIFITSEERIMINE JA KVALIFITSEERIMINE. KEEVITUSPROTSEDUURI SPETSIFIKAAT. OSA 2: GAASKEEVITUS

Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure specification - Part 2: Gas welding (ISO 15609-2:2019)



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN ISO 15609-2:2019 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 15609-2:2019 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN ISO 15609-2:2019 consists of the English text of the European standard EN ISO 15609-2:2019.	
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.	
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 02.10.2019.	Date of Availability of the European standard is 02.10.2019.	
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.	

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

ICS 25.160.10

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

EN ISO 15609-2

EUROPÄISCHE NORM

October 2019

ICS 25.160.10

Supersedes EN ISO 15609-2:2001

English Version

Specification and qualification of welding procedures for metallic materials - Welding procedure specification - Part 2: Gas welding (ISO 15609-2:2019)

Descriptif et qualification d'un mode opératoire de soudage pour les matériaux métalliques - Descriptif d'un mode opératoire de soudage - Partie 2: Soudage aux gaz (ISO 15609-2:2019)

Anforderung und Qualifizierung von Schweißverfahren für metallische Werkstoffe - Schweißanweisung - Teil 2: Gasschweißen (ISO 15609-2:2019)

This European Standard was approved by CEN on 26 August 2019.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

European foreword

This document (EN ISO 15609-2:2019) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 44 "Welding and allied processes" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 121 "Welding and allied processes" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2020, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2020.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 15609-2:2001.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 15609-2:2019 has been approved by CEN as EN ISO 15609-2:2019 without any modification.

ts	Page
	iv
on	v
ns and definitions	
,	
01	
, 1 1	
0 1	
1	
oformative) Welding Procedure Specification (WPS)	5
h	
	mative references ms and definitions mical content of Welding Procedure Specification (WPS) General Information related to the manufacturer Information related to the parent material 4.3.1 Parent material type 4.3.2 Material dimensions Information common to all welding procedures 4.4.1 Welding process 4.4.2 Joint design 4.4.3 Welding position 4.4.4 Joint preparation 4.4.5 Welding technique 4.4.6 Back gouging 4.4.7 Backing 4.4.8 Welding consumables 4.4.9 Flame parameters 4.4.10 Mechanized and automatic welding 4.4.11 Pre-heat temperature 4.4.12 Interpass temperature 4.4.13 Pre-heat maintenance temperature

Contants

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 44, *Welding and allied processes*, Subcommittee SC 10, *Quality management in the field of welding.*

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Official interpretations of TC 44 documents, where they exist, are available from this page: https://committee.iso.org/sites/tc44/home/interpretation.html.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 15609-2:2001), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- Clause 2 has been updated;
- editorial changes have been made;
- surface conditions have been added in 4.4.4;
- new Subclauses <u>4.4.6</u>, <u>4.4.7</u> and <u>4.4.10</u> have been added;
- Subclause <u>4.4.11</u> (former <u>4.4.9</u>) regarding pre-heat temperature has been technically revised;
- Annex A has been revised.

A list of all parts in the ISO 15609 series can be found on the ISO website.

Introduction

-g pus s publi s made to All new welding procedure specifications need to be prepared in accordance with this document from the date of its publication. However, this document does not invalidate previous welding procedure specifications made to former standards or specifications, or previous editions of this document.

Specification and qualification of welding procedures for metallic materials — Welding procedure specification —

Part 2:

Gas welding

1 Scope

This document specifies requirements for the content of welding procedure specifications for gas welding processes.

Details of the ISO 15609 series are given in ISO 15607. The variables listed in this document are those influencing the quality of the welded joint.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 4063, Welding and allied processes — Nomenclature of processes and reference numbers

ISO 6947, Welding and allied processes — Welding positions

ISO 15607, Specification and qualification of welding procedures for metallic materials — General rules

ISO/TR 25901 (all parts), Welding and allied processes — Vocabulary

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 15607 and ISO/TR 25901 (all parts) apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp
- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/

4 Technical content of Welding Procedure Specification (WPS)

4.1 General

A preliminary welding procedure specification/welding procedure specification (pWPS/WPS) shall provide all the necessary information required to make a weld. The information required in a pWPS/WPS is given in 4.2 to 4.4.

For some applications, it can be necessary to supplement or reduce the list.

Welding procedure specifications cover all certain range of the necessary information to make a weld. Some manufacturers prefer additionally to prepare work instructions for each specific job as part of detailed production planning.